



## **INTERVIEW AVEC FLORENT ROGIE, PRINCIPAL DU COLLÈGE LES BRUYÈRES À COURBEVOIE**

***“Notre collège souhaite accueillir 30 élèves dans la section internationale coréenne cette année”***

**Q : Pour la première fois, une section internationale coréenne s'ouvre à la rentrée 2018/2019 dans un collège public français. D'où vient cette initiative ?**

Le projet a été démarré en 2015. Le gouvernement français a souhaité créer plusieurs sections internationales à Courbevoie dans le quartier d'affaires de la Défense. C'était la volonté du Premier ministre et du Ministère de l'Éducation nationale ainsi que du Président de la région de l'Île de France. D'ailleurs, après le Brexit, certaines entreprises ont souhaité se réimplanter sur le quartier de la Défense et les sections internationales dans plusieurs écoles de Courbevoie répondent ainsi aux besoins des familles qui reviennent s'installer en France. Nous étions aussi dans le cadre du 130<sup>e</sup> anniversaire des relations diplomatiques France-Corée. Tout cela s'est conjugué.

Le collège Les Bruyères a eu l'idée origi-

inale de proposer une nouvelle langue aux élèves et l'opportunité d'ouvrir la section internationale coréenne en partenariat avec le Ministère de l'Éducation nationale de Corée et de l'Ambassade de Corée en France. Nous sommes les seuls en France avec un collège Vauban à Strasbourg à proposer une section internationale coréenne. C'est tout nouveau !

**Q : Quelles sont les conditions d'admission dans la section internationale coréenne ?**

Peu importe la nationalité, coréenne ou française, ou bien binationale. Le point essentiel, c'est que l'élève sache parler et maîtriser les deux langues, français et coréen.

Le recrutement des élèves se fait sur dossier. Ils doivent dire s'ils sont bilingues et les parents aussi, puis s'ils ont effectué des séjours à l'étranger etc... Nous demandons aussi une lettre

de motivation à rédiger par l'élève en français et en coréen. Si la candidature est retenue, il passera un test écrit et un entretien oral avec les professeurs coréens du collège pour évaluer leur niveau de langue. On doit s'assurer qu'il n'y aura pas de difficulté après. Par contre, on n'évalue pas le niveau scolaire des élèves. Cette année, nous prévoyons d'accueillir une trentaine d'élèves français et coréens sur notre collège.

**Q : Comment se dérouleront les enseignements ?**

Un élève de la section internationale coréenne est inscrit, tout d'abord, dans un cursus classique comme tous les autres élèves, c'est-à-dire qu'il doit suivre 26h des cours hebdomadaires en français. Mais il a des cours supplémentaires en coréen, en parallèle. Il a 3h de langue coréenne, 2h de culture coréenne, ainsi que 2h en mathématiques par semaine en coréen.

Le programme de mathématiques sera assuré par M. Lee Seung-woo qui exerçait le métier de professeur en Corée



# FOCUS

et qui a été recruté et envoyé ici pour 3 ans par le Ministère de l'Education nationale coréenne. Puis, Madame Kim So-hee, habitant en France depuis 20 ans, très expérimentée dans l'enseignement du coréen aux enfants. Elle a été recrutée par l'Ambassade de Corée en France. C'est elle qui assurera les cours de langue et de culture coréenne.

## Q : Y a-t-il des droits de scolarité ?

Nous sommes dans le secteur public donc c'est totalement gratuit ! C'est entièrement financé par les Ministères de l'Education nationale française et coréenne. Les droits de scolarité et les professeurs sont rémunérés par l'Etat. Notre objectif est d'offrir à des élèves bilingues, un environnement pour suivre des enseignements en français et en coréen, quelques soient leurs conditions sociales ou professionnelles. Il n'y a pas de sélection par l'argent !

## Q : Quel diplôme obtient-on à l'issue du collège ?

A l'issue du collège en section internationale coréenne de la 6ème à la 3ème, les élèves peuvent se présenter à la mention « Série Collège, Option Internationale » du Diplôme National du Brevet (DNB). Puis, ils peuvent ainsi passer au baccalauréat, de façon à obtenir l'Option Internationale du Baccalauréat (OIB). Les diplômes sont reconnus à l'étranger et ils donneront l'accès aux études supérieures en Corée plus facilement par rapport au Baccalauréat général.

## Q : Comment se déplacer à votre collège ?

Pour les élèves parisiens, la gare de Bécon les Bruyères est à deux pas du collège. Depuis la Gare Saint Lazare, vous pouvez prendre un train sur la ligne L qui vous y amène en 15 minutes. Le trajet peut s'effectuer en une

demi-heure. Et bien sûr, il y a des bus depuis la Défense.



## Q : Le dernier mot !

Le collège Les Bruyères est un grand collège ayant 650 élèves répartis en 23 classes. Depuis l'an dernier, nous avons commencé les cours d'initiation au coréen, les ateliers de découverte (K-pop, calligraphie, cuisine coréenne etc) auprès de tous les élèves du collège en partenariat avec l'association AFELACC. Ils sont très contents de cette ouverture. D'ailleurs, cela me donne envie de visiter la Corée et je ne vais pas tarder à y aller !!!

RECUEILLI PAR YOON PARK  
kfcnetwork@gmail.com

Si vous voulez en savoir plus, venez assister aux portes ouvertes organisées par la direction du collège, le vendredi 4 mai à 18h. Il faudra confirmer votre présence par téléphone (01 49 05 02 30 ) ou par mail à ce.0922523t@ac-versailles.fr

Collège Les Bruyères  
6, rue Volta 92400 Courbevoie

**몽**  
Restaurant Coréen  
**BONG**

\*구이/냉면 전문\*  
불고기.갈비.삼겹살

TEL. 01.4734.7362  
42 Rue Blomet 75015 Paris (10) (일주무)

외국인정원한국음식점  
Restaurant Coréen **삼부자**

삼부자 특선메뉴

- 김치 양념두부
- 김장볶음
- 순대국
- 원조 모듬순대
- 해물 아귀찜
- 점용 수제비

노래방사설원비  
• 예약가능

TEL: 01.5321.0789  
65, rue du Fg Montmartre 75009 Paris  
(M)12, Notre-Dame-Lorette / 7, Le Peletier (토일 오전 휴무)

모든사람이 사랑하는  
전통한식당

**국일관**

TEL. 01 42 61 04 18  
(일요일 정기휴무)

12 Rue Gomboust 75001 Paris

**예반**  
Restaurant Coréen **YEBAN**

정직안갈비본가

T. 01 5543 8446  
93 rue de Javel 75015 Paris  
Metro (10) Charles Michel

**가든 Ga.deun**

TEL. 01 7172 9564  
11, Place du Commerce 75015 Paris  
M(8)Commerce / Fermédimanche